



Europeiska
unionens råd

Bryssel den 24 oktober 2016
(OR. en)

13432/16

LIMITE

PV/CONS 52
RELEX 859

UTKAST TILL PROTOKOLL

Ärende: **3493:e** mötet i Europeiska unionens råd (**utrikes frågor/handel**) i
Luxemburg den 18 oktober 2016

INNEHÅLL

Sida

1. Godkännande av dagordningen 3

ICKE LAGSTIFTANDE VERKSAMHET

2. Övergripande avtal om ekonomi och handel (Ceta) mellan Kanada, å ena sidan, och
Europeiska unionen och dess medlemsstater, å andra sidan 3
3. Övriga frågor 4

*

* *

1. **Godkännande av dagordningen**

13242/16 OJ CONS 51 RELEX 837

Rådet godkände ovannämnda dagordning.

ICKE LAGSTIFTANDE VERKSAMHET

2. **Övergripande avtal om ekonomi och handel (Ceta) mellan Kanada, å ena sidan, och Europeiska unionen och dess medlemsstater, å andra sidan**

- **Beslut om undertecknande**
 - = Antagande
- **Beslut om provisorisk tillämpning**
 - = Antagande
- **Beslut om ingående**
 - = Begäran om Europaparlamentets godkännande
13239/16 WTO 288 SERVICES 25 FDI 21 CDN 21
12865/1/16 REV 1 WTO 275 SERVICES 24 FDI 20 CDN 19
10972/16 WTO 194 SERVICES 19 FDI 15 CDN 11
+ COR 1 (sl)
10973/16 WTO 195 SERVICES 20 FDI 16 CDN 12
+ ADD 1–ADD 15
+ ADD 3 COR 1 (sl)
+ ADD 8 COR 1 (es)
10974/16 WTO 196 SERVICES 21 FDI 17 CDN 13
+ COR 1 (lt)
+ COR 2 (fi)
10975/16 WTO 197 SERVICES 22 FDI 18 CDN 14
+ COR 1 (sl)

Rådet utvärderade situationen vad gäller det övergripande avtalet om ekonomi och handel med Kanada (Ceta) och diskuterade hur man ska gå vidare.

Ministrarna uttryckte stort stöd för avtalet. En medlemsstat betonade att det fanns ett behov av förtydliganden som rörde innehållet innan medlemsstatens konstitutionella process kunde slutföras, medan Bulgarien och Rumänien villkorade sitt stöd med att Kanada skulle bekräfta ömsesidighet i fråga om viseringar.

För att ta itu med kvarstående frågor diskuterade och enades rådet också om ett antal ytterligare uttalanden som ska införas i rådets protokoll i samband med antagandet av Ceta-paketet, som återges på sidorna 9 och 10 i 13463/16.

I detta sammanhang gav rådets juridiska avdelning följande förtydligande om uttalandet från rådet vad gäller uppsägning av den provisoriska tillämpningen av Ceta (se sidan 10 i 13463/16):

"Rådets juridiska avdelning bekräftade att med termerna "andra konstitutionella processer" avses samtliga processer, med undantag för författningsdomstolarnas prövning, som föreskrivs i medlemsstaternas författning för att de ska kunna uttrycka sitt samtycke till att vara bundna av avtalet. Termerna omfattar därmed nödvändigtvis parlamentets godkännande när det krävs före ratificering enligt en medlemsstats konstitutionella bestämmelser."

Ordförandeskapet konstaterade att rådet efter Europeiska rådet omedelbart skulle kunna anta Ceta-paketet genom ett skriftligt förfarande. Efter detta skulle avtalskontoret kontakta medlemsstaterna individuellt för undertecknande.

3. Övriga frågor

Inga frågor togs upp under denna punkt.
